

Укр.

ПОЛІТИКА КОНФІДЕНЦІЙНОСТІ

(редакція дійсна з 01.04.2026)

Ця Політика конфіденційності описує, як BLC ProDigital OÜ, реєстраційний код 17447113, юридична адреса: Vesivärava tn 50-301, Kesklinna linnaosa, Tallinn, Harju maakond, 10152, Естонія, електронна пошта: info@blcprodigital.com (далі - «Компанія»), збирає, використовує, зберігає та захищає персональні дані користувачів вебсайтів <https://pavelbilskiy.com> та <https://checkup.pavelbilskiy.com> (далі - «Вебсайти») і покупців онлайн-курсів, цифрових програм, вебінарів, записаних лекцій, чек-листів, електронних книг, методичних матеріалів, коуч-сесій та іншого цифрового контенту (далі - «Продукти»).

1. Яку інформацію ми збираємо та навіщо.
2. Правові підстави обробки персональних даних.
3. Платежі та Stripe.
4. Метод та місце обробки персональної інформації.
5. Поширення інформації.
6. Захист персональної інформації та діти.
7. Cookie-файли, веб-маяки та рекламні технології.
8. Доступ до інформації та права користувачів.
9. Посилання на інші сайти та сторонні сервіси.
10. Внесення змін до Політики конфіденційності.
11. Правова інформація.
12. Контактні дані.

1. Яку інформацію ми збираємо та навіщо

Інформація, яку ви надаєте нам. BLC ProDigital OÜ може збирати та обробляти такі персональні дані: ім'я, прізвище, адресу електронної пошти, номер телефону, країну проживання, дані замовлення, обраний Продукт, історію покупок, інформацію про доступ до Продуктів, звернення до служби підтримки та іншу інформацію, яку ви добровільно надаєте під час використання Вебсайтів або оформлення замовлення.

Автоматично зібрана інформація. Коли ви відвідуєте Вебсайти, ми можемо автоматично отримувати технічну інформацію, включаючи IP-адресу, тип пристрою, операційну систему, тип браузера, мову, країну, сторінки, які ви відвідали, час відвідування, джерело переходу та інші технічні дані, необхідні для роботи, безпеки та аналітики Вебсайтів.

Ми використовуємо ці дані для оформлення замовлень, надання доступу до онлайн-курсів і цифрових продуктів, технічної підтримки, обробки платежів, комунікації з користувачами, покращення Вебсайтів, аналітики, маркетингових комунікацій за наявності згоди та виконання юридичних обов'язків.

2. Правові підстави обробки персональних даних

Рус.

ПОЛИТИКА КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТИ

(редакция действительна с 01.04.2026)

Настоящая Политика конфиденциальности описывает, как BLC ProDigital OÜ, регистрационный код 17447113, юридический адрес: Vesivärava tn 50-301, Kesklinna linnaosa, Tallinn, Harju maakond, 10152, Эстония, электронная почта: info@blcprodigital.com (далее - «Компания»), собирает, использует, хранит и защищает персональные данные пользователей веб-сайтов <https://pavelbilskiy.com> и <https://checkup.pavelbilskiy.com> (далее - «Веб-сайты») и покупателей онлайн-курсов, цифровых программ, вебинаров, записанных лекций, чек-листов, электронных книг, методических материалов, коуч-сессий и иного цифрового контента (далее - «Продукты»).

1. Какую информацию мы собираем и зачем.
2. Правовые основания обработки персональных данных.
3. Платежи и Stripe.
4. Метод и место обработки персональной информации.
5. Распространение информации.
6. Защита персональной информации и дети.
7. Cookie-файлы, веб-маяки и рекламные технологии.
8. Доступ к информации и права пользователей.
9. Ссылки на другие сайты и сторонние сервисы.
10. Внесение изменений в Политику конфиденциальности.
11. Правовая информация.
12. Контактные данные.

1. Какую информацию мы собираем и зачем

Информация, которую вы предоставляете нам. BLC ProDigital OÜ может собирать и обрабатывать следующие персональные данные: имя, фамилию, адрес электронной почты, номер телефона, страну проживания, данные заказа, выбранный Продукт, историю покупок, информацию о доступе к Продуктам, обращения в службу поддержки и другую информацию, которую вы добровольно предоставляете при использовании Веб-сайтов или оформлении заказа.

Автоматически собираемая информация. Когда вы посещаете Веб-сайты, мы можем автоматически получать техническую информацию, включая IP-адрес, тип устройства, операционную систему, тип браузера, язык, страну, посещенные страницы, время посещения, источник перехода и иные технические данные, необходимые для работы, безопасности и аналитики Веб-сайтов.

Мы используем эти данные для оформления заказов, предоставления доступа к онлайн-курсам и цифровым продуктам, технической поддержки, обработки платежей, коммуникации с пользователями, улучшения Веб-сайтов, аналитики, маркетинговых коммуникаций при наличии согласия и выполнения юридических обязанностей.

2. Правовые основания обработки персональных данных

Компанія обробляє персональні дані відповідно до GDPR та законодавства Естонської Республіки про захист персональних даних.

Правовими підставами обробки можуть бути: виконання договору з Покупцем; виконання юридичних обов'язків Компанії; законний інтерес Компанії у забезпеченні роботи, безпеки та покращення Вебсайтів і Продуктів; згода користувача на отримання маркетингових повідомлень або використання окремих cookie-файлів; захист прав та законних інтересів Компанії, користувачів або третіх осіб.

3. Платежі та Stripe

Оплата Продуктів здійснюється через Stripe Payments Europe, Limited, стороннього постачальника платіжних послуг. Компанія не збирає, не зберігає та не обробляє повні дані платіжних карток.

Stripe може обробляти платіжні дані як незалежний контролер даних відповідно до власних умов та політики конфіденційності. Компанія може отримувати від Stripe обмежену інформацію, необхідну для підтвердження платежу, виконання замовлення, бухгалтерського обліку, повернення коштів, запобігання шахрайству та виконання юридичних обов'язків.

4. Метод та місце обробки персональної інформації

Обробка персональних даних здійснюється із використанням електронних систем, онлайн-платформ, CRM, освітніх платформ, сервісів електронної пошти, аналітичних інструментів, платіжних сервісів та інших технічних засобів, необхідних для надання Продуктів і підтримки користувачів.

Дані можуть оброблятися в Естонії, Європейському Союзі та в інших країнах, де знаходяться постачальники послуг, залучені Компанією. У разі передачі даних за межі ЄЄЗ Компанія вживає заходів, передбачених GDPR, включаючи використання відповідних договірних гарантій, коли це необхідно.

5. Поширення інформації

Компанія не продає персональні дані користувачів. Персональні дані можуть передаватися лише в обсязі, необхідному для надання Продуктів, роботи Вебсайтів, обробки платежів, технічної підтримки, маркетингових комунікацій за наявності згоди, аналітики, бухгалтерського обліку та виконання юридичних обов'язків.

До таких отримувачів можуть належати: постачальники хостингу, платіжні системи, сервіси електронної пошти, CRM-системи, аналітичні та рекламні платформи, технічні підрядники, консультанти, бухгалтери, юристи, державні органи у випадках, передбачених законом, та інші постачальники послуг, які діють від імені Компанії або як самостійні контролери.

6. Захист персональної інформації та діти

Компанія застосовує розумні організаційні та технічні заходи для захисту персональних даних від несанкціонованого доступу, втрати, зміни, розголошення або знищення.

Компания обрабатывает персональные данные в соответствии с GDPR и законодательством Эстонской Республики о защите персональных данных.

Правовыми основаниями обработки могут быть: исполнение договора с Покупателем; выполнение юридических обязанностей Компании; законный интерес Компании в обеспечении работы, безопасности и улучшении Веб-сайтов и Продуктов; согласие пользователя на получение маркетинговых сообщений или использование отдельных cookie-файлов; защита прав и законных интересов Компании, пользователей или третьих лиц.

3. Платежи и Stripe

Оплата Продуктов осуществляется через Stripe Payments Europe, Limited, стороннего поставщика платежных услуг. Компания не собирает, не хранит и не обрабатывает полные данные платежных карт.

Stripe может обрабатывать платежные данные в качестве независимого контролера данных в соответствии с собственными условиями и политикой конфиденциальности. Компания может получать от Stripe ограниченную информацию, необходимую для подтверждения платежа, выполнения заказа, бухгалтерского учета, возврата средств, предотвращения мошенничества и выполнения юридических обязанностей.

4. Метод и место обработки персональной информации

Обработка персональных данных осуществляется с использованием электронных систем, онлайн-платформ, CRM, образовательных платформ, сервисов электронной почты, аналитических инструментов, платежных сервисов и иных технических средств, необходимых для предоставления Продуктов и поддержки пользователей.

Данные могут обрабатываться в Эстонии, Европейском Союзе и в других странах, где находятся поставщики услуг, привлеченные Компанией. В случае передачи данных за пределы ЕЭЗ Компания принимает меры, предусмотренные GDPR, включая использование соответствующих договорных гарантий, когда это необходимо.

5. Распространение информации

Компания не продает персональные данные пользователей. Персональные данные могут передаваться только в объеме, необходимом для предоставления Продуктов, работы Веб-сайтов, обработки платежей, технической поддержки, маркетинговых коммуникаций при наличии согласия, аналитики, бухгалтерского учета и выполнения юридических обязанностей.

К таким получателям могут относиться: поставщики хостинга, платежные системы, сервисы электронной почты, CRM-системы, аналитические и рекламные платформы, технические подрядчики, консультанты, бухгалтеры, юристы, государственные органы в случаях, предусмотренных законом, и иные поставщики услуг, действующие от имени Компании или как самостоятельные контролеры.

6. Защита персональной информации и дети

Компания применяет разумные организационные и технические меры для защиты персональных данных от несанкционированного доступа, утраты, изменения, раскрытия или уничтожения.

Вебсайти та Продукти не орієнтовані на дітей та осіб молодше 18 років. Компанія свідомо не збирає персональні дані дітей. Якщо нам стане відомо, що персональні дані дитини були надані без належної згоди законного представника, ми вживемо розумних заходів для їх видалення.

7. Cookie-файли, веб-маяки та рекламні технології

Вебсайти можуть використовувати cookie-файли, веб-маяки, пікселі, аналітичні та рекламні технології для забезпечення роботи Вебсайтів, запам'ятовування налаштувань користувача, аналізу відвідуваності, покращення користувацького досвіду, оцінки ефективності рекламних кампаній та показу релевантної реклами.

Користувач може керувати cookie-файлами через налаштування браузера або інші доступні інструменти. Відключення певних cookie-файлів може вплинути на роботу окремих функцій Вебсайтів.

8. Доступ до інформації та права користувачів

Відповідно до GDPR користувач має право запитати доступ до своїх персональних даних, їх виправлення, видалення, обмеження обробки, заперечення проти обробки, перенесення даних, а також відкликати згоду, якщо обробка здійснюється на підставі згоди.

Для реалізації цих прав користувач може звернутися до Компанії за адресою info@blcprodigital.com. Компанія може попросити надати інформацію, необхідну для підтвердження особи користувача перед виконанням запиту.

9. Посилання на інші сайти та сторонні сервіси

Вебсайти можуть містити посилання на сторонні сайти, платформи, платіжні сервіси, месенджери або інші онлайн-сервіси. Компанія не контролює політики конфіденційності та практики обробки даних таких третіх осіб.

Перед використанням сторонніх сервісів користувачеві рекомендується ознайомитися з їхніми умовами використання та політиками конфіденційності.

10. Внесення змін до Політики конфіденційності

Компанія може час від часу оновлювати цю Політику конфіденційності. Актуальна редакція публікується на Вебсайтах. Зміни набирають чинності з моменту їх публікації, якщо інше прямо не зазначено в оновленій редакції.

Подальше використання Вебсайтів або Продуктів після внесення змін означає ознайомлення користувача з оновленою редакцією Політики конфіденційності.

11. Правова інформація

Ця Політика конфіденційності підготовлена з урахуванням вимог Загального регламенту захисту даних ЄС (Регламент (ЄС) 2016/679, GDPR), законодавства Естонської Республіки про захист персональних даних та інших застосовних норм права

Веб-сайты и Продукты не ориентированы на детей и лиц младше 18 лет. Компания сознательно не собирает персональные данные детей. Если нам станет известно, что персональные данные ребенка были предоставлены без надлежащего согласия законного представителя, мы примем разумные меры для их удаления.

7. Cookie-файлы, веб-маяки и рекламные технологии

Веб-сайты могут использовать cookie-файлы, веб-маяки, пиксели, аналитические и рекламные технологии для обеспечения работы Веб-сайтов, запоминания настроек пользователя, анализа посещаемости, улучшения пользовательского опыта, оценки эффективности рекламных кампаний и показа релевантной рекламы.

Пользователь может управлять cookie-файлами через настройки браузера или иные доступные инструменты. Отключение определенных cookie-файлов может повлиять на работу отдельных функций Веб-сайтов.

8. Доступ к информации и права пользователей

В соответствии с GDPR пользователь имеет право запросить доступ к своим персональным данным, их исправление, удаление, ограничение обработки, возражение против обработки, переносимость данных, а также отозвать согласие, если обработка осуществляется на основании согласия.

Для реализации этих прав пользователь может обратиться в Компанию по адресу info@blcprodigital.com. Компания может попросить предоставить информацию, необходимую для подтверждения личности пользователя перед выполнением запроса.

9. Ссылки на другие сайты и сторонние сервисы

Веб-сайты могут содержать ссылки на сторонние сайты, платформы, платежные сервисы, мессенджеры или иные онлайн-сервисы. Компания не контролирует политики конфиденциальности и практики обработки данных таких третьих лиц.

Перед использованием сторонних сервисов пользователю рекомендуется ознакомиться с их условиями использования и политиками конфиденциальности.

10. Внесение изменений в Политику конфиденциальности

Компания может время от времени обновлять настоящую Политику конфиденциальности. Актуальная редакция публикуется на Веб-сайтах. Изменения вступают в силу с момента их публикации, если иное прямо не указано в обновленной редакции.

Дальнейшее использование Веб-сайтов или Продуктов после внесения изменений означает ознакомление пользователя с обновленной редакцией Политики конфиденциальности.

11. Правовая информация

Настоящая Политика конфиденциальности подготовлена с учетом требований Общего регламента ЕС по защите данных (Регламент (ЕС) 2016/679, GDPR), законодательства Эстонской Республики о защите персональных данных и иных применимых норм права

Европейського Союзу.

Компанія обробляє персональні дані як контролер даних у розумінні GDPR, якщо інше прямо не зазначено щодо конкретного сервісу або постачальника послуг.

12. Контактні дані

BLC ProDigital OÜ

Реєстраційний код: 17447113

Адреса: Vesivärava tn 50-301, Kesklinna linnaosa, Tallinn, Harju maakond, 10152, Естонія

Електронна пошта: info@blcprodigital.com

Вебсайти: <https://pavelbilskiy.com> |
<https://checkup.pavelbilskiy.com>

Европейского Союза.

Компания обрабатывает персональные данные в качестве контролера данных в понимании GDPR, если иное прямо не указано в отношении конкретного сервиса или поставщика услуг.

12. Контактные данные

BLC ProDigital OÜ

Регистрационный код: 17447113

Адрес: Vesivärava tn 50-301, Kesklinna linnaosa, Tallinn, Harju maakond, 10152, Эстония

Электронная почта: info@blcprodigital.com

Веб-сайты: <https://pavelbilskiy.com> |
<https://checkup.pavelbilskiy.com>